Ն. 2315 — 1893 ՓԵՏՐՎԱՐ 6 ՇՈՒՄԱՆ ԷՐԹԷՍԻ — 1310 ՐԷՃԷՊ 30 — ՏՕԳՈՒԶԸՆՃԸ ՄԻՆԻ

20 ԲԱՐԱ

ՃԷՐՈՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ ՄԻԼԼԻՅԷ ԹԻՒՃՃԱՐԻՅԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ԵԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ

{صاحب امتياز: جيوەلكيان}

جريدهٔ شرقيه

20 ԲԱՐԱ

ԱՊՈՆԷ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

	12 ԷՄՍԷՔ	6 ԱՄՍԷՔ	3 ԱՄՍԷՔ
ՍԹԱՄՊՈԼ	140 ղ.	70 ղ.	40 ղ.
ԹԱՇՐԱ	200 »	100 »	»

Մէջիթիյէ 20 ղրուշան

ԱՂԱՆԱԹ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

Լինելի տեղ վէ Յունիսի սահիպէ	ղ.	5
Վերնիսի տարիպէ	ղ.	11
Մէկտասան նախիյա տարի պէնտէր	ղ.	10
Մէկ տարի պարուլ օրունտաղ վէ տէրթ օրունտայան էնտրագ իտաէ օրունմայտաղ։	»	3

Իտարէխանէսի Սթամպօլտա Պապը Ալի ճատտէսինտէ նումէրօ 20 Ճիվէլէկեան մահալլէսինտէ տրը։ Քեազիֆէի մէվատտա հաղզընտա կազէթանըն սահիպ վէ մէսուլը ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ մի-բաճաաթ օրունա։

ԿԻՒՆԵԼԻՒՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Վիէննատան չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, բրէնս Ճէրմանիատա տը Գօպուրկ Վիէննայա միւվասէլէթ էթմիշ իսէ տէ, սօնուգ ալարագ խասթալանմըշ օլմաղլա Սօֆիէյա կիլտէմէմիշ տիր։ Ճէլպ օլունան աթրպպա՝ բրէնսը ֆիմիւարէլէյիին պիր գաչ կիւն օտատան չզգմամասընը թավսիյէ էթմիշլէր տիր։

Բարիզտէն պաթէլէկրաֆ իշար օլունարընա կէօրէ, Բանամա չիրքէթի թանվիլաթը՝ պօրալարատա քէմալը արգու վէ իշթիյագլա արանըլմագտա տրը։

Ինկիլթէրատա 1889 սէնէսինտէ լօրտ Համիլթըն թարաֆընտան թանզիմ իսիլմիշ օլան բլան մուճիպլինէ 22 միլեոն Ինկ. լիրասը սարֆըյլա ինչասընա պաշլանմըշ օլան 72 զրթա հապպ սէֆինէլէրինին հէման քանֆիքէսի իքմալ օլունըզընտան, պու քէրրէ եէնի պիր բլան թանզիմ օլունարագ 5 սէնէյէ թագսիմ իսիլմիշ վէ պու բլան մուճիպլինէ 101 զրթա սէֆինէի հարպիյէ տահա ինչա օլունաճագ իմիշ։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Տիւնքի Սէլամըզ ալայը Համիտիյէ ճամիսինտէ իճրա պույրըլըպ, ըէսմի մէզգիւրը սէյր ու թէմաշա իչիւն իթարիա սէֆիրիյէ պաշ թէրճէմանը վէ աթաշէ միլիթէրի, Ալէմանիա սէֆարէթի մայէթ վարօրը գօմանատան վէ զապթանը, Հօլանտա գոնսօլոսը, Պանգը Օսմանի միւտիրը ումումիսի Սըր Էտկար Վինսընթ, Ֆրանսըզ տանիլէր վէքիլի Մ. Պէրժէ վէ 45 գատար սէյյահիյնը միւթէպէրէ տարէի մախսուսէտ հազը պուլընըպ պիլվարթա մազհարը իլթիֆաթը հազրէթը Բատիշահի օրմըշլար տրը։

ԲԷՅՄԻ

Տիւնքի ճումա կիւնիւ Սէլամըզ բէյմի ալիհինէն սօնրա յասան պույրըլան միւռասատի Սէնիյէի հազրէթը Բատիշահի իւզէրինէ թթարա սէֆիրը քէպիրի էսալէթու զօնթ Գօլլապիանօ ճէնասալէրի՝ սուրէթը զայրը բէսմիյէտ հուզուրը չէվքէթմէվֆուրը հազրէթը Թաճարիտէ չէրէֆը մէսուլա նաիլ օլմըշ տրը։

—Տամատ վէ սէրեավէրը հազրէթը Բատիշահի Մէհմէտ բաշա հազրէթլէրի՝ տիւշար օլտըղը նամիգաճըզտան քէսընը աֆիյէթ իթմէքլէ, տիւնքի Սէլամըզ ալայընտա հազը պուլընտըղը կիպի, մուախսէրէն Մապէյնէ պիրազիմէ, նամիկաճըղը էնտասընտա մաղհար օլտըղը էլթաֆ ու ինայաթը հազրէթը Բատիշահիտէն տօղայը խաքիբաի Շահանէյէ տրը չիւքրան վէ ուզուտիյէթ էյլէմիշ վէ թէքրար մաղհարը իլթիֆաթը հազրէթը Շէհրիյարի օրմըշ տրը։

—Պահրիյէ նազրը Հասան բաշա հազրէթլէրի՝ տիւնքի Սէլամըզ ալայընտա տախի հազը պուլընամամշյար իսէ տէ, քէսընը սրհհէթ ու աֆիյէթ իթմէյէ պաշլատըգլարը իսապէր ալընմըշ տրը։

Տիւն տախի թարաֆը հազրէթը Բատիշահիտէն բաշի միւշարէյէ հ Ֆէզտինէ մէմուրը մախսուս իրամ իսթիֆաբը խաթրընա ինայէթ պույրըլմըշ տրը։

—Օրման վէ Մէաշին վէ Զըրաաթ նազրը Սէլիմ Մէհմէտ էֆ. հազրէթլէրի՝ նէզարէթը մէգիրէյէ պիտ պիրումամ մուամէլաթը հիսապիյէնին պանգա ուսուլի վէճհէթ ճէրէյանընը էմր իթմէսի հասէպիյէ, մուամէլաթը հիսապիյէնին օլ վէճհէյէ իճրասընա պաշլանտըղը իշիտիրմիշ տրը։

—Հալէպ վիլայէթինտէն Զօր սանճաղը մէրքէզինէ գատար ինչա իտիլէճէք օլան թէլէկրաֆ խաթթարընա միւգիթագի ալէաթ ու էտէվաթըն էվրօբատան միւպայէասը խուսուսընա իրատէի Սէնիյէ սուտուր իթմիշ տիր։

—Էճնէպի հիւքիմտարլարը թարաֆընտան զաթը հազրէթը Բատիշահիյէ իհսան վէ վիւքէյսի ֆիխամ հազարաթըյա սաիր ըրճալ վէ մէմուրիյին տէվլէթը Այիէյէ իթա օլընան նիշանլար իչիւն Թէչրիֆաթը Հիւմայունճա մունթազամ պիր տեֆթեր թուրթուլմասը՝ միւգիթէզի իրատէի Սէնիյէտէն պուլունմաղլա, Շուրաի Տէվլէթ վէ Թօրխանէի Ամիրէ վէ Ամիյէ վէ Նէֆիա նէզարէթլէրի ըրճալը մէմուրիյինէ մախսուսէն պիրէր տեֆթեր թանզիմ օլընարագ խաքիբաի Շահանէյէ արզ ու թագտիմ գըլընմըշ տրը։

—Գանտիա միւթէսարրըֆը Հասան բաշանըն հիւսնիւ իտարէսի հագգընտա մէհմունիյէթը վաֆիրէյի հավի օլմագ իւզրէ էհալիի մահալլիյէ թարաֆընտան խաքիբաի Շահանէյէ պիր մաղպաթի շիւքրանիյէ թագտիմ օլունմըշ տրը։

—Գասրմ Բաշա տէրէսինին գաբատրմասը հագգընտա իճրաի միւդաբիրէյէ մէմուրէն Շէհր Լամնի Բրաման բաշա հազրէթլէրինին թահթը ըրիյասէթինտէ ինրգատ իթմէքտէ օլան գօմիսիօն՝ էվվէլքի կիւն տաիրէի Էմանէթտէ ագտը իճրիմա իտարէք միւդաքէրաթա տէվամ օլունմըշ տրը։

Գրշ մէվսիմինին խիթամ պուլըպ ինչաաթ գէմանընըն եագըն պուլընմասը միւնասէպէթիյլէ, հէման ինչաաթա իպթիտար խիլմէք իւզրէ մէգքիւր գօմիսիօն միւգաք բաթընն միւմքին օլտուղը գատար թէրի իտիլմէքտէ օլտուղը իշիտիլմիշ տիր։

—Տար իւ Ամէղէ իչիւն Շիշլիտէ ինչասը թահթը գարարա ալընան վէ գօմիսիօնը մախսուսը մարիֆէթիյլէ թէմէլլերի գազարրըլան էպնիյէ ինչաաթընընը՝ գըշը չիտէթի մինասէպէթիյլէ ամէլիյաթը լազմէսի սիւրարը թաթիր օլմուշ իսէ տէ, սիրիէն հավալարընը քէսընը իթիտալ էյլէմէսինէ մէպնի, թէմէլ ինչաաթընընը թէսվիյէի թիւրապիյէսի ամէլիյաթընա ատվամ օլունմագտա պուլընտըղը, վէ պու պապատէ գօմիսիօնը մէգքիւր գատար թարաֆընտան կէչէն կիւն քէֆիյաթը լազմէմ իճրա խիլտիկի իշիտիլմիշ տիր։

—Ֆիլօգէրարա գօմիսիօնընճա գալէմէ ալընան նիզամնամէ չայիասընընը պիր սուրէթի իսրաճ օլընարագ, պերաի միւթալէա Զըրաաթ նազրը Սելիմ Մէլհամէ էֆ. հազրէթլէրինէ թագտիմ օլընմըշ տրը։

—Իդմիտ իլէ Հայտար Բաշա աբասընտաքի չէմէնտրֆէր խաթթընա էվվէլճէ թէֆքիրի զըլընմըշ օլան ադաճ թրավէրսէրին եէրինէ պուքէրբէ տէմիր թրավէրսէրին վազընա միւպաշէրէթի իսթէրէք, ամէլիյաթա քէմալը կէրմի իլէ տէվամ օլընմագտա տրը։

—Անատօլու չէմէնտրֆէր գումբանեասը թարաֆընտան կէյպիգէտէ պայէթի մէթին վէ տայանըգը օլարագ ինչա օլընան քէօրբիւ իւզէրինէն գամարլար մունթազամէն ամէտչիւտ իսթէկէմէքտէ օլարգարընան, արթըգ իհթիյաթէն տիկէր էսքի քէօրբիւնին վիճուտինէ հաճէթ գամտարը ճիհէթլէ, հէմմինէ միւպաշէրէթ օլընմըշ տրը։

—Համիտիյէ սիւվարի ալայլարընընն պուլունտըգլարը մահալլէրատէ ճամի վէ մէքթէպլէր ինչասը միւգթէզի իլատէի Սէնիյէտէն օլմաղլա, էրզրում, Պիթլիս վէ Վան վիլայէթլէրինտէ ինթիլապ օլունան մէվզուատա մէգքիւր ճամի վէ մէքթէպլէրին ինչասընա պաշլանմըշ տրը։

—Բասրա վէ Թէլէկրաֆ նէզարէթի մէճլիսը իտարէսի ազասընտան էրամ էֆ.նին՝ իթթիհատ մասթասը ումումի միւֆէթթիշլիկինէ թային գըլընտըղը իշիտիլմիշ տիր։

—Պու կիւնքի Սուպհատա օգունմըշ տրը։

«Պաղը էնտաֆ թարաֆլարընտան իսթիդրաղ խիլէն մէպալիղ իւզէրինէ զայէթ ֆահիշ ֆաիզ թաէպ իթմէսինտէն վէ էսնաֆը մէրգուսմէյէ իճրա իթտիկի թաատիյաթատան տօղայը պա մաղպաթի մախսուսէ մաղամը Սամիի Սաարազամիյէ արզը չիքեայէթ օլընան Պաղչէ գարուսընտա Թաշ խանընտա մուգիմ սարրաֆ Յովհաննէս Տէր Յակոբեան նամ շախս հագգընտա մուամէլէի գանունիյէնին իճրասը յա էնտաֆը մէրգումէ հուզուգլարընն հիւսնիւ մուհաֆազասը զրմիրնտա քէյֆիյէթին պա թէկգէրէի Սամիյէ Ամիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինէ էմր ու իգպար պույրըլմըշը իշիտիլմիշ տիր։»

—Թօքհանէ սաքինէրինէն պիր իսրամ գարըսը՝ խասթա պուլունան 20 եաշարընտաքի օղլունը էվվէլքի կիւն էօյլէտէն սօնրա խասթախանէյէ գօյմագ իւզրէ Սիամպօյա կէօթիւրիւր իլքէն, Գարաքէօյէն էտնաի միւրուրէրինտէ մէրգում սէլիդանը՝ պիրսէն պիրէ խասթալըզընն նէօվպէթի թուրթարագ Գալաքէօյէքի պօղչաճընն գուրպինտէքի գասսապ տիւքքեանընտան պիր պուչաղ գաբարագ քէնտի քէնտինի գարինտան վուրմուշ վէ վարիտէսի՝ պուչաղը արմագ խաթէսի քէլէ տէլիգանը պուչաղը չէքմէքլէ գատրն տախի էլինտէն մէճբուռ օրմուշ տրը։

Պու սըրատա գասսապ էէթիշիպ պուչաղը արմայա թէչէպպիւս իճրատկի սըրատա, մէրգում գասապըն գօմշուսը օյան մէյսանէէն նիզօլի տախի գասապա մուավէէթի իճրմէք իսթէմիշ իսէ տէ, տէլիգանը՝ էլինտէքի պուչաղը մէրգում Նիգօլինին սոյ պէօյրինէ սօղուպ աղըրճա եարալամըշ տրը։ Նիհայէթ օրատան կէչմէքտէ օյան իքի զապիթ իլէ բօլիս մէմուրլարը՝ տէլիգանըմէ թուրթուպ էլինտէքի պուչաղը ալմըշլար վէ գանարա մուլէմմա պիր հալտէ բօլիս մէրքէզինէ կէօթիրմիշլէր տիր։ Մէրգումըն եարասը խաֆիֆ իսէ տէ, գասսապ Նիգօլինին ճէրիհասը բէք աղը օլուպ հայթը թէհլիքէտէ իմիշ։

Ցիւն կէճէ սաաթ 7 բատտէրինտէ եէնիգաբուտա Պօսթան իշինտէ գաբատան իչանընն սաքին օրտըղը ախչապ խանէյէ պիր շախս մէճհուլ թարաֆընտան գունտագ պլագըլարագ ամէշ վէրիրմիշ վէ պիրազ սօնրա ալէվ չզգմայա պաշլամըշ իսէ տէ, խանէի մէգքիւր իթթիսալինտէ սաքին տէլլալ Սըրմաքէշեան Մագսուտ ագանընն խասթա հէմշիրէսի բէնէյէրէտէն ամէշի կէօրիւպ ֆիրեատա պաշլամասը իւզէրինէ մէրգում Մագսուտ ագա հէման գօշարագ ամէշի պասսըրմայա վէ ճիվարը մէգքիւրընն քեամիլէն ախչագ օյան էպնիյէսինի ափէյը հարիգատէն գուրթարմայա մուվաֆֆագ օրմըշ իսէ տէ, պիչարէյնին էլլերի տախի օսըրատա զիյատէճէ եանմըշ տրը։ Մէղքիւր գունտաղը վաղ իսէն չախս՝ ֆիրարա մուվաֆֆագ օրմըշ տրը։

Մահալը մէգքիւր պէքճիսի էքսեր կէճէ մահալլէյէ չզգմամագտա վէ պաղը կէճէ տէ պիր սաաթ ադամատագտա գուլիպէսինէ չէքիմէքտէ օրտըղը՝ էհալիյի մահալլիյէ թարաֆընտան խապէր վէրիլմէքտէ օրտըղընտան, ճիվարը մէղքիւր գապըթասընընն նազարը արգադաթը ճէլպ օլընը։

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

Օսմանը անօնիմ Սիկուրթա չիրքէթինին մէճլիսը իտարէսի ազասը միյանընտա, Պանգը Օսմանի միւտիրը ումումիսի Սըր Էտկար Վինսընթ իլէ պանգը մէղքիւր միւտիրի Մ. Լա Ֆիւանթ, Ռէյմի միւտիրը ումումիսի Մ. Ֆօրնի վէ Տույունը Ումումիյէ մէճլիսը իտարէսի ռէիսի Մ. Դայտարընն տախի պուլընճաճաղը խապէր արընմըշ տրը։

Շիրքէթը մէղքիւրէ թսվիրաթընընն գայրը մուամէլէսի Պանգը Օսմանի իլէ պիչիճիմէ չիպէէրինտէ կէլէճէք բէնճէնիկ կիւնիւ իճրա օլընճաճաղը մալիմ օլուպ, թսվիրաթը մէղքիւրէյի իշիթիրայա թալիպ օլանլար՝ եէվմը մէղքիւրանն էվվէլ մէքթուպլա տախի Պանգը Օսմանիյէ միւրաճաաթ իսթէրլէճէքլէր տիր։

* * *

Ռէյմի իտարէսինին կէչէն Ռումի յունվար այը հասրլաթը 163000 լիրայա պալիզ օրմըշ տրը։ Կէչէն սէնէ մահը մէղքիւր սարրաֆը տախի պու մըգտարա պալիզ օրմըշ իսի։

* * *

Եունանիսթանըն Բաթրաս չէրիրինէ Սթամօ Եորկօրուլօ վէ Բանակօրուլօ նամ թիճարէթ էվի՝ 50000 լիրա պօրճ իլէ թաթիլը թէէտիյաթ էյլէմիշտիր։

ՇԻՏՏԷԹԸ ՀԱՎԱ.

Էտիրնէյէն վարիա օյան խապէրլէրէ, հավալարը աչըլըպը պիլտիրիլմիկի կիպի, հավալարընն չիտէթի էնտասընտա սօռղընն զէրօտան 20, 21 վէ 22 տէրէճէ աչաղը էնտիկի տախի իչար օլընը յօր։ Գըշը չիտէթի էնտասընտա միւռապ օյան պիչարէկան բէք քէսիր օլուպ, գուլաղը վէ պաճաղը տօնմուշ, ազասը գըրըրմըշ, գար ալթընտա գամըշ, գարա եէմիշ օյանլարընն ատէտ՝ սաիր սէնէլէրէ նիսպէթէ բէք զիյատ իմիշ։ Շըմէնտրֆէր տախի 3 տէֆա եօլընտան չըգմըշ վէ հէյէ սուլարընն թուղեանընտան սօնրա հասըլ օյան տօն՝ օրարը թապիի պուզխանէլէրէ աէօնտիւրմիշ տիր։

* * *

Գըշը չիտէթի միւնասէպէթիյլէ Էրզրումտա էքմէյին գըյէսի 30 բարատան 50 բարայա չըգտըը՝ իշարաթը մահալլիյէտէն տիր։

* * *

Թրապիզօն վիլայէթինտէ Պաֆրա գազասընտան կէչմէքտէ օյան մէշհուր Գրզրլ Ըսմագ քէօբրիսի՝ գըշը չիտէթինտէն վէ սուրարն հիւճում իթմէսինտէն նաչի երգըրմըշ, վէ մէղքիւր ըսմաղը՝ չիմտիյէ գատար էմնալի մէսպուգ օրմատըղը հալտէ տօնտուղը՝ մահալլինտէն իչար օլընմըշ տրը։

* * *

Բէշթատան չէքիլէն պիր թէէկրաֆա կէօրէ, Թունա նէէրինին պուզլարը չէօղիւմիշ իսէ տէ, սուլթանեանը վուգու պուլմայըպ հէր թէհլիքէ պէրթարաֆ օրմըշ տրը։ Պուզ բարչալարը՝ ադընթը իլէ աչաղը տօղրու ճէրէյան իթմէքտէ իմիշ։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Ուսումնական խորհուրդ տիւն Գալաթա խորհրդարանընտա Պէրպէրեան Ռէթէոս էֆ.նին Ատենապետութիւնը թահթընտա ադաը իճ թիմա իտէրէք, պէր վէճհի աթի դաշարլարը վէրմիշ տիր.

1.—Մուսաիլէյ Ատենապետ էֆ. պունտան ադտէմ մէճլիսը մէղքիւրէ միլլի Նախակրթարանլարընն թէնսիգալթընա տաիր պիր նիզամնամէ լայիհասը թագտիմ իթմիշ օլուպ, մէճլիս տախի պու նիզամնամէնին ահքամը էսասիյէսինի դապուլ իտէրէք, մուճիպինճէ թէքմիլինիզամնամէյի գալէմէ արմասընը Պէրպէրեան էֆ.յէ հէվալէ էթմիշ օլմաղլա, էֆ.ին մուսաիլէյէ՝ ինքի մուսաիլէյէ՝ ինթիմատա, 30 մատտէտէն միւրէթթէպ իշպու նիզամնամէի մէճլիսէ թագտիմ իթմիշ, վէ մէճլիս տախի պատէլ գրաա նիզամնամէյի մէղքիւրը գապուլ իլէ, լիճճիւթթատիգ եաբընտա խատն ժողովա թագտիմ իթմէյէ գարար վէրմիշ տիր։

2.—Կ. Վահան էֆ.նին «Մանր Ուսմունք Երկրագործական Տարրաբանութեան եւ Երկրաբանութեան» նամ էսէրինին թէտգիգի՝ զրրաաթ մուալլիմի Թօրգոմեան իպդ. Գէորգ էֆ.յէ հէվալէ օլընմասընա գարար վէրիրմիշ տիր։

3.—Էղինէ գասապասը մէքթէպը Մլլիսի մուալլիմէրինտէն Ժամկոչեան Սերովբէ էֆ.յէ Նախակրթարան մուալլիմի չահատէնամէսի իթասընա գարար վէրիրմիշ տիր։

Կէչէն յունվարըն 10նտա Մօգուա չէհրինտէ Լազարեան իշխանլարը պիր ազապ դըղը վէճհաթ իտէրէք, մէգպուրէ գապը էլ վէճհաթ շէհրը մէղքիւր Էրմէնի քիլիսէսինին իքի բաբաղընա 20000 ռուպլի, վէ քէնտի ճան էվլատը օյան պիր Ռուս գըղընա 1000 ռուպլի վէ Գասպարեան խասթախանէսինէ տէ 300 ռուպլի վասիյէթ իթմիշ տիր։

Մէրգուման իքի բաբաղ՝ մէպլաղը մէղպուրը եալընը սէնէվի ֆահգի օյան 300 ռուպլիի ալաճաղլար վէ սէնէաէ պիր քէրրէ տէ մէրգումէնին ճանը իչիւն Գուտատասը Շեղլիֆ թագտիս իսէճէքլէր տիր։

ՄԻԱՑԵԱԼ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՊԱԼՕՍԸ

Տիւն ագշամ Պէյօղլընտա Վերոի թէաթրօսընտա Միացեալ Ընկերութիւնա իանէթէն վէրիլէն սէնէվի պալօ՝ հէր սէնէքի կիպի վէ պէյրի տահա զիյատէ միւքէմմէլ վէ շաալը պիր սուրէթտէ վուգու պուլուպ, նամ ու շէօհրէթի մուճիպինճէ հագիգաթէն մէվսիմին տիկէր պիլճիմիլէ պալօյարընա թէֆէվվիւճ իթմիշ, վէ շիպահէ օլընամասընը իւզրէ մուվաֆֆագիյէթը թամմէյէ նաիլ օրմըշ տրը։

Մէղքիւր թէաթրօ՝ տիւն ագշամ իշպու չէհրայինը ֆէվգէլատէ միւնասէպէթիյլէ դայէթ բարլագ վէ միւքէմմէլ պիր սուրէթտէ տօնասրըպ, միւթէատիտ Օսմանը պայրագլարը թէմէվվիւճ իթմէքտէ պուլընմըշ, տուվարլար զիգզյմէթ յալըլարլա գաբանմըշ, վէ Թուղրտի Լարտի Հիւմայուն վէ սիրատրմ չօգ եաչա» լէվհասը վէ տիկէր պաղը լէվհալար թասվիգ օլընմըշ տրը։

Միթէպէրանը միլլէթ վէ էճանիպատէն բէք չօգ ֆամիլիարար հաղը պուլընըպ, Պէնեուտա իլէ Պէլեմաժ վէ սաիր պիրճիմիլէ յօճաար իշլալ իտիլմիշ օլարգը կիպի, չէնա իլէ սայն տախի էրքէք վէ գատրն խընճախընճ էհալի իլէ տօլմուշ, վէ նազարրիւպա զայէթ սիւսիլիւ բէք չօգ մասաքէ վէ գէյֆէթլէր մէշհուտ օրմուշ տրը։

Թէրթիպաթի գօմիսիօնը բէյիսի Մ. Ֆօրնի՝ նամիզաճըզ սէպէպիյէ պալօյա կէլէմէյիպ, լաքին Մէարիֆ նէզարէթը ճէլիլէսի թարաֆընտան խասսէթէն իքի պէօյիւք մէմուր՝ շէհրայինը մէղքիւրը թէչրիֆ էթմիշլէր տիր։

Սաաթ 4 պուչուգ բատտէլերինտէ պալօ քիւչատ օլընըպ, միւքէմմէլ պիր պանտօ մուպիգա թարաֆընտան Համիտիյէ մարշը թէրէննիմ իսիլմիշ օրմաղլա, պիլճիմէ հուզգար՝ իշպու մարշը գէյամէն իսթիմա իտէրէք, խիթամընտա քէմալը չէվգ իլէ ալգըշլար վուգու պուլմուշ տրը։

Մուախսէրէն այագ օյունարընա պաշլանըպ, պիր իշթիրաքը ֆէվգէլատէ իլէ թա պէսապահ բագա իսիլմիշ, վէ բէք կիւզել իճրատի շէհրային վէ թէֆէերրիւճ օլընըպ, ինթիզամա զէրբէ գատաբ խալէլ կէլմէմիշ տիր։

Իշպու պալօնըն հիւսնիւ թէրթիպաթ վէ ինթիզամը վէ մուվաֆֆագիյէթը թամմէյէ նաիլ էյլէթի՝ թէրթիպաթ գօմիսիօնընն գործադիր Մանախումը թարաֆընտան ճանսիբարանէ սարֆ իսիլէն սայ ու զայրէթ էսէրի օրտըղընտան, հէյէթը մուամէլէյհայա պիլճասա թէչէքքիւր օլընը։

Մաժակեան ընտանիքն եւ իւր պարագայք իրենց խորին շնորհակալութիւնն կը յայտնեն ամեն անոնց, որք բարեհաճած էին ներկայ գտնուիլ Յակոբ էֆ. Մաժակեանի յուղարկաւորութեան տխուր հանդիսին։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Լօնտրա 16 փետր.

Աֆղան Խիբրի ումուրը տէվլէթլէ մէշղուլ օլամայաճագ տէրէճէտէ խասթա իմիշ։

Բարիզ 16 փետր.

Մէճլիսը մէպուսան՝ էվլէյտէ գուլլանընան բիանօլարը պէհէրինտէն 10 ֆր. վէրկի ալընմասընա տաիր օյան թէքլիֆի 145 ռէյէ գարշը 307 ռէյ իլէ գապուլ իթմիշ տիր։

Մ. Շարլ տը Լէսէբ՝ պիր կիւն Շէսնէյէտ բէտէրինին եանընտա գալտրգտան սօնրա, թէքքար Գօնսէիժրի հապսանէսինէ կէօթիրիլմիշ տիր։

Մ. Գօթիւ Լօնտրա վէ Վիէննայա հարէքէթ իտուլ, օրատան տա Ֆրանսայա ավտէթ իտէճէք տիր։

Մէճլիսը վիքէյա՝ Բանամա չիրքէթինին էնամ ու թանվիլաթընա տաիր պիր լայիհա գապուլ իթմիշ տիր։

Գուրէչ 16 փետր.

Պէրլինին հուգուգ Տարիլ-Ֆիւնուանը՝ Զարբա վէրասէթի մատատէսինտէ Բուլմանիայա հագգ վէրմիշ տիր։

Տիւն սէրայ մէյանընընտա վէլիի աէտրն գօմանտան նապպ օլընարը ավճը թապուրը՝ բրէնսը միւշարէյէտէ թագտիմ իսիլմիշ, վէ գրալ՝ պու միւնասէպէթլէ սապքիրը մէրգումէտէ խիթապէն պիր նութգը մուէսսիր իրատ էյլէմիշ տիր։

«Տիգրան Կիւմիւշկէրան» էլֆաղը վէ Թիւրքճէ հրուճ իլէ հէյքէ խիսիմ օյան մէօհրիմիւ՝ հէր նէ գատար սիզ ու իթասա վէ մուամլաթտա հիչ պիր վարրթ խթիմալ իթմէմիշ իսէմ տէ, պու ատֆա մէօրը մէղքիւրրմը զայլ իթմիշ պուլունտուղմա պիտէէն, մէղքիւր մէօնբիմիւն հիչ պիր հիւքմիւ գալմամըշ օլարընընը, վէ հէր նէ ճինա էվրաղ, սէնէլ վէ էչեա իւզէրինտէ պուլունարը իսէ, գաթան մէրի վէ միւթէպէր օլմասընը իլանա իսթիթար օլունար։

Տէրան Կէ-Դալիէրան

Տէրսաատէթ 1893 փետր 5/17

ՀԱՅՐԵՆԻՔԻ ՄԱՍԻՆ

##

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԽԱՐԻՃԻՑԷ ՎԷ ԲՕԼԻԹԻԳԻՏԷ

Բուսիա վէ Ալէմանիա իմբերաթօրլարընըն միւլագաթ իտէճէքլէրի ըիվայէթի պու քէրրէ տախի տէվէրան ելիմէյէ պայլամըշ տըր։

Պէրլինտէն քէշիտէ օլընան պիր թէլէկրաֆա նազարէն, իբի իմբէրաթօրլարընըն միւլագաթը եազ մէվսիմինտէ վուգու պուլաճագ իմիշ։ Պունտան էվվէլ միւլագաթը մէզքիւրէնին իլգ պահարտա Բուսիա թօբրաղը իւզէրինտէ վուգու պուլաճաղը ըիվայէթ օլընմագտա իքէն, պու քէրրէ եազա գատար թէէլիը օլընտըզը պէյան օլընը յօր։

Բուսիա իմբէրաթօրը՝ Ալէմանիա սէվահիլինտէ քեաին չէհրլէրտէն պիրիսինէ ուղրայըպ, Ալէմանիա իմբէրաթօրը իլէ միւլագաթ իթտիքտէն սոնրա, Գօբէնհակա ազիմէթ իտէճէք տիր։

Պէրլինտէն չէքիլէն պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, Մէճիտը մէպուսանընն ասքէրի գօմիսիոնը՝ եէնի գանունը ասքէրի լայիհասընընն էսասը միւհթէվիյաթընտան պիրիսինի թէշքիլ իտէն խըստէթը ասքէրիյէնին իբի սենէյէ թէնգիլի մատտէսինի ըէտտ էյլէմիշ տիր։

Բուսլարընն Բամիր գըթասընտա եէրլէշիպ Աֆղանիսթանա տահա եազընն պիր մէվգէյը իշղալ էյլէմիշ օլմալարը՝ ինկիլիթէրա հիւքիւմէթինի եվվէլտէն տահա ույանըգ պուլընմաղա մէճբուր իթմիշ տիր։

Հինտիսթանընն շըմալը ղարպի հուտուտընտա մէվճուտ էսպապը միւտաֆէանընն պիր գաթ տահա իսթիքամալի մագսէտիյլէ թէշքիլ օլընան ասքէրի գօմիսիոն՝ եէնիտէն պիր թագըմ սէյյար տաղ թօր պաթարեալարը թէշքիլինէ մէճբուր օլուզը կկպի, բիյատ ասքէրինէ եէնի սիրահլար վէրիլէճէք օյա տիւմանսըզ պարուի իսթիմալի տախի իգթիգա էյլէյէճէկինէ, վէ հալպու քի տիւմանսըզ պարուի իլէ աթըլաճագ ֆիշէնքլէրտէն լիւզումի գատար իմալ օլընընճայա գատար 2 սէնէ գատար վագթ կէչէճէկինէ մէպնի, ինկիլթէրրա հիւքիւմէթի՝ Հինտիսթանընն հուտուտը շիմալիյէսինի մուհաֆազայա մէմուր իտիմիշ օյան ատաքիրին էմրը թէճհիզի 2 սէնէ միւտաթեթ մէշքիւք պիր հալտէ գալմագտան իսէ, մէրգում ասաքիրի շիմտիտէն հաղը պուլընտըրմագ իւզրէ քէնտիլէրինէ ինկիլթէրրաճա էն էյի թանըլան թիֆֆէնքլէրի թէվզի իթմիշ օյտըղը կկպի, սեպպօյլարա տախի սիյահ պարուի իլէ տօյտըրըլմըշ 53 միլիոն ֆիշէնք ճէմ ու իտտիֆաք իթմիշ տիր։

Մարսիլիատան եազըյտըղընա կէօրէ, Ֆրէսինէ գումբանեասընընն Սէն-Մարէ նամ վաքօրը թարաֆընտան կէչէնլէրտէ պիլմիսատէմ Նիս սուլարընտա զարգ իտիմիշ օյան Իթալիա պանտէրալը Ֆէնէ-նամ վաքօրը սահիպլէրի՝ մէզքիւր գումբանեա ալէյհինտէ ճէնօվա մահքէմէսինտէ իգամէի տավա իթմիշ օյտըգլարը ճիհէթլէ, Ֆրէսինէ գումբանեասընընն Սէն-Մարէ նամ վաքօրը թարաֆընտան կէչէնլէրտէ պիլմիսատէմ Նիս սուլարընտա զարգ իտիմիշ օյան Իթալիա պանտէրալը Ֆէնէ-նամ վաքօրը սահիպլէրի՝ մէզքիւր գումբանեա ալէյհինտէ ճէնօվա մահքէմէսինտէ իգամէի տավա իթմիշ օյտըգլարը ճիհէթլէ, Ֆրէսինէ գումբանեասընընն

ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Գրատպության 5 տարուան

Գինը 3 ԼԻՐԱ.

ԿԱՐԱՎԱՆԱՅԻՆ ԳՈՐԾՈՒՆԵՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԱՆԳԼԻԱ

Լեռնային 17 փոստ.

Գիլիսի Էսատ. Լիր.	98—68	
Ամերիկեան Գոլ.	22—18	
Գրանդ Տրանսիթ	22—37	
» » » Բրազիլեան	22—37	
Գլխաւոր Օտ. Էսատ. Լիր.	22—37	
» » » Բրազիլեան	22—37	

ԲԵԼՃԻՈՒՄ

Գրատուն Էս. 8 % Ֆր.	098—57	
» » 1½ %	106—10	
Գլխաւոր Էս. Ֆր.	22—37	
Գրատուն Գոլ. 3 %	25—35.	
Գլխաւոր Բանկ	78—½	
Գլխաւոր Բանկ Բրազիլեան	104—50	
Գլխաւոր Ընդհանրական	99—½	
Գլխաւոր Ազգային Ընդհանրական	99—½	
Գրատուն Գլխաւոր	13—43	
Գրատուն 1871	96—	
» » » Ֆ	22—½	
» » » Ռ	33—½	
» » » Ն	56—½	
» » գրատուն	22—½	
Գլխաւոր Գրատուն	22—18	
Գլխաւոր Էսատ. Լիր.	98—68	

Լեռնային 17 փոստ.

ԲԵԼԳԻԱ ԳՈՐԾՈՒՆԵՈՒԹԻՒՆ

Գրատ. ազգ. պետ. ապահ. ընդ.	24—24	
» » » Ֆրանսերէն	24—25½	
» » » Գերմանական	24—28	
» » » Գերմանական	24—28	
Գրատ. ազգ. պետ. ապահ. ընդ.	24—25	
Գրատ. ազգ. պետ. ապահ. ընդ.	24—25	
» » » Գերմանական	24—28	
» » » Գերմանական	24—28	
» » » Գերմանական	24—28	
Գրատ. ազգ. պետ. ապահ. ընդ.	24—25